

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

XL370
XL375



HR Korisnički priručnik

PHILIPS

Philips Consumer Lifestyle

AQ95-56F-1226KR

2010

(Report No. / Numéro du Rapport)

(Year in which the CE mark is affixed / Année au cours de laquelle le marquage CE a été apposé)

EC DECLARATION OF CONFORMITY

(DECLARATION DE CONFORMITE CE)

We / Nous, PHILIPS CONSUMER LIFESTYLE B.V.

(Name / Nom de l'entreprise)

TUSSENDIEPEN 4, 9206 AD DRACHTEN, THE NETHERLANDS

(address / adresse)

Declare under our responsibility that the electrical product(s):

(Déclarons sous notre propre responsabilité que le(s) produit(s) électrique(s):)

PHILIPS

(brand name, nom de la marque)

XL370, XL375

(Type version or model, référence ou modèle)

DECT Phone

(Telecommunication Terminal Equipment)

(product description, description du produit)

To which this declaration relates is in conformity with the following harmonized standards:

(Auquel cette déclaration se rapporte, est conforme aux normes harmonisées suivantes)

(title, number and date of issue of the standard / titre, numéro et date de parution de la norme)

EN 301 406 V1.5.1:2003
EN 301 489-1 V1.8.1:2008
EN 301 489-6 V1.3.1:2008
EN 60950-1:2006
EN 50360:2001;
EN 50385:2002
EN 62018:2003

Following the provisions of :

(Conformément aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de:)

1999/5/EC (R&TTE Directive) (Directive R&TTE 1999/5/CE)
2009/125/EC (ErP Directive)
- EC/1275/2008
- EC/278/2009

And are produced under a quality scheme at least in conformity with ISO 9001 or CENELEC Permanent Documents

(Et sont fabriqués conformément à une qualité au moins conforme à la norme ISO 9001 ou aux Documents Permanents CENELEC)

The Notified Body performed Notified Body Opinion
(L'Organisme Notifié) (Name and number/ nom et numéro) (a effectué) (description of intervention / description de l'intervention)

And issued the certificate,
(et a délivré le certificat) (certificate number / numéro du certificat)

Remarks:

(Remarques:)

Drachten, The Netherlands,
14.01.2010

(place, date / lieu, date)

A.Speelman, Compliance Manager

(signature, name and function / signature, nom et fonction)

Sadržaj

1	Važne sigurnosne upute	5
	Izjava o sukladnosti	5
	Sukladnost s GAP standardom	6
	Usklađenost s EMF-om	6
	Odlaganje starih proizvoda i baterija	6
2	Vaš XL370/XL375	8
	Sadržaj pakiranja	8
	Pregled telefona	9
	Pregled bazne stanice	10
	Ikone na zaslonu	11
3	Prvi koraci	12
	Povezivanje bazne stanice	12
	Montaža telefona	12
	Provjera razine napunjenosti baterije	13
	Postavljanje države	13
	Postavljanje datuma i vremena	14
	Postavljanje formata datuma i vremena	14
	Što je stanje pripravnosti?	14
	Provjera jačine signala	14
4	Pozivi	15
	Pozivanje	15
	Završetak poziva	16
	Preuzimanje poziva	16
	Podešavanje zvuka zvučnika na telefonu	16
	Isključenje zvuka mikrofona	16
	Uključivanje/isključivanje zvučnika	16
	Drugi poziv	16
	Odgovaranje na drugi poziv	17
	Prebacivanje između dva poziva	17
	Uspostavljanje konferencijskog poziva s vanjskim pozivateljima	17
5	Poziv preko interfona i konferencijski pozivi	18
	Uspostavljanje poziva s drugim telefonom	18
	Prebacivanje poziva	18
	Uspostavljanje konferencijskog poziva	18
6	Tekst i brojevi	20
	Unos teksta i broja	20
	Prebacivanje između velikih i malih slova	20
7	Imenik	21
	Prikaz imenika	21
	Pretraživanje zapisa	21
	Poziv broja iz imenika	21
	Pristup imeniku tijekom poziva	21
	Dodavanje zapisa	21
	Uređivanje zapisa	22
	Brisanje zapisa	22
	Brisanje svih zapisa	22
	Memorija s izravnim pristupom	22
8	Dnevnik poziva	23
	Prikaz zapisa o pozivima	23
	Spremanje zapisa o pozivima u imenik	23
	Uzvratanje poziva	23
	Brisanje zapisa o pozivu	23
	Brisanje svih zapisa o pozivima	24
9	Popis prethodno biranih brojeva	25
	Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva	25
10	Korisnički definirane postavke	26
	Prilagodba zaslona telefona	26
	Prilagodba zvuka	26
11	Značajke poziva	28
	Automatski prekid veze	28
	Automatski konferencijski poziv	28
	Način biranja	28
	Šifra davatelja usluge	28
	Upravljanje pozivnim brojem	29
	Automatski biranje prefiksnog broja	29
	Odabir trajanja ponovnog poziva	30
	Prvi zvuk zvona	30
	ECO način rada	30

12 Dodatne značajke	31
Budilica	31
Zaključavanje tipkovnice	32
Pronađite telefon	32

13 Napredne postavke	33
Registracija telefona	33
Poništavanje registracije telefona	33
Vraćanje zadanih postavki	34
Vrsta mreže	34

14 Telefonska sekretarica	35
Uključivanje/isključivanje telefonske sekretarice	35
Postavljanje jezika telefonske sekretarice	35
Postavljanje načina odgovaranja na pozive	36
Obavijesti	36
Dolazne poruke (ICM)	37

15 Zadane postavke	40
---------------------------	----

16 Tehnički podaci	41
---------------------------	----

17 Česta pitanja	42
-------------------------	----

1 Važne sigurnosne upute

Zahtjevi napajanja

- Za ovaj proizvod potrebno je napajanje od 100 do 240 volti izmjenične struje. U slučaju nestanka struje, komunikacija se može prekinuti.
- Napon mreže klasificira se kao TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), kao što je definirano standardom EN 60950.



Upozorenje

- Električna mreža se klasificira kao opasna. Jedini način isključenja punjača je iskopčavanje iz zidne utičnice. Neka električna utičnica uvijek bude dostupna.

Kako biste izbjegli oštećenje ili kvar



Oprez

- Koristite isključivo napajanje navedeno u korisničkim uputama.
- Koristite isključivo baterije navedene u korisničkim uputama.
- Pazite da kontakti za punjenje ili baterija ne dođu u dodir s metalnim predmetima.
- Ne otvarajte telefon, baznu stanicu ili punjač jer biste mogli biti izloženi visokom naponu.
- Pazite da punjač ne dođe u dodir s tekućinama.
- Ako se baterija zamijeni baterijom neodgovarajuće vrste, postoji opasnost od eksplozije.
- Iskorištene baterije odložite u skladu s uputama.
- Uvijek koristite kabele isporučene s proizvodom.
- Za opremu koja se uključuje u struju utičnica mora biti smještena u blizini opreme i lako dostupna.
- Aktivacija handsfree korištenja iznenada bi mogla povećati glasnoću u zvučniku u telefonu na jako visoku razinu: telefon držite malo dalje od uha.
- Ovaj uređaj nije namijenjen za hitne pozive kada nestane struje. Morate imati alternativni način uspostavljanja hitnih poziva.

- Ne izlažite telefon prekomjernoj toplini koju uzrokuje uređaj za grijanje ili izravna sunčeva svjetlost.
- Pazite da vam telefon ne ispadne ili da vam na njega ne padnu drugi predmeti.
- Ne koristite sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol, amonijak, benzen ili abrazivna sredstva jer ona mogu oštetiti telefon.
- Ne koristite telefon na mjestima gdje postoji opasnost od eksplozije.
- Pazite da mali metalni predmeti ne dođu u dodir s proizvodom. To može umanjiti kvalitetu zvuka i oštetiti proizvod.
- Aktivni mobilni telefoni u blizini mogu uzrokovati smetnje.
- Metalni objekti bi mogli biti zadržani ako se postave u blizinu ili na telefon.

O radnoj temperaturi i temperaturi za pohranu

- Uređajem rukujte na mjestu gdje je temperatura uvijek između 0°C i +35°C (32°F i 95°F).
- Pohranite ga na mjesto gdje je temperatura uvijek između -20°C i +45°C (-4°F i 113°F).
- U uvjetima s niskim temperaturama vijek trajanja baterije može se skratiti.

Izjava o sukladnosti

Ovime Philips Consumer Lifestyle, P&A, izjavljuje da je XL370/XL375 usklađen s osnovnim zahtjevima i drugim važnim odredbama smjernice 1999/5/EC. Izjavu o sukladnosti možete pronaći na stranici www.p4c.philips.com. Proizvod je dizajniran, testiran i proizveden prema europskoj R&TTE smjernici 1999/5/EC. U skladu s ovom smjernicom proizvod se može koristiti u sljedećim državama:

CE 0168		R&TTE Directive 1999/5/EC	
AT ✓	BE ✓	BG ✓	CY ✓
CZ ✓	DK ✓	EE ✓	FI ✓
FR ✓	DE ✓	GR ✓	HU ✓
IS ✓	IE ✓	IT ✓	LV ✓
LI ✓	LT ✓	LU ✓	MT ✓
NL ✓	NO ✓	PL ✓	PT ✓
RO ✓	SK ✓	SI ✓	ES ✓
SE ✓	CH ✓	UK ✓	

Sukladnost s GAP standardom

GAP standard jamči da su svi DECT™ GAP telefoni i bazne stanice u skladu s minimalnim radnim standardima bez obzira na marku.

Telefon i bazna stanica sukladni su sa standardom GAP, što znači da jamče minimum funkcija: prepoznavanje telefona, zauzimanje linije, uspostavljanje i primanje poziva.

Napredne funkcije možda neće biti dostupne ako ih budete koristili s drugim markama.

Kako biste telefon mogli koristiti s baznom stanicom drugog proizvođača sukladnom s GAP standardom, najprije slijedite postupak opisan u uputama proizvođača, a zatim slijedite upute opisane u priručniku za registraciju telefona. Kako biste telefon drugog proizvođača registrirali s baznom stanicom, stavite baznu stanicu u način rada za registraciju, a zatim slijedite upute proizvođača telefona.

Usklađenost s EMF-om

Koninklijke Philips Electronics N.V. proizvodi i prodaje mnoge potrošačke proizvode koji, poput svih elektroničkih uređaja, općenito mogu odašiljati i primati elektromagnetske signale. Jedno je od glavnih poslovnih načela tvrtke Philips poduzeti sve moguće mjere za zaštitu zdravlja i sigurnosti pri korištenju naših proizvoda, poštivati sve mjerodavne pravne propise i pridržavati se svih EMF standarda koji su na snazi u vrijeme proizvodnje uređaja.

Philips nastoji razvijati, proizvoditi i prodavati samo one uređaje koji ne izazivaju posljedice štetne po zdravlje. Philips jamči da su njegovi proizvodi, prema danas dostupnim znanstvenim istraživanjima, sigurni ako se koriste na pravilan način i u predviđene svrhe.

Tvrtka Philips aktivno sudjeluje u razvoju međunarodnih EMF i sigurnosnih standarda, što joj omogućuje predviđanje razvoja novih standarda i njihovu integraciju u proizvode.

Odlaganje starih proizvoda i baterija



Proizvod je proizveden od vrlo kvalitetnih materijala i komponenti, pogodnih za recikliranje i ponovno korištenje.



Kada je na proizvodu prikazan simbol prekrížene kante za otpad, to znači da je uređaj obuhvaćen direktivom EU-a 2002/96/EC.

Raspitajte se o lokalnim propisima o zasebnom prikupljanju električnih i elektroničkih proizvoda. Pridržavajte se lokalnih propisa. Stare proizvode nemojte odlagati uz uobičajeni otpad iz kućanstva.

Pravilno odlaganje starih proizvoda pridonosi sprječavanju potencijalno negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje.



Proizvod sadrži baterije obuhvaćene direktivom EU-a 2006/66/EC koje se ne smiju odlagati s drugim otpadom iz kućanstva.

Informirajte se o lokalnim propisima o zasebnom prikupljanju baterija jer pravilno odlaganje pridonosi sprječavanju negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje.



Kada proizvod nosi ovaj logotip, to znači da je plaćen financijski doprinos državnom programu za obnovu i recikliranje.

Zaštita okoliša

Nije korištena nepotrebna ambalaža. Pokušali smo napraviti ambalažu koja se može jednostavno razdvojiti na tri vrste materijala:

karton (kutija), polistirenska pjena (zaštita) i polietilen (vrećice, zaštitna pjena).

Vaš sustav sastoji se od materijala koji se mogu reciklirati i ponovo koristiti ako ih rastavi specijalizirana tvrtka. Poštujte lokalne propise o odlaganju ambalaže, potrošenih baterija i stare opreme.

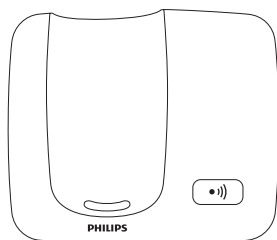
Proizvod sadrži baterije koje su obuhvaćene direktivom EU-a 2006/66/EC i koji se ne smiju odlagati s drugim kućanskim otpadom.

Raspitajte se o lokalnim propisima o zasebnom prikupljanju baterija. Pravilno odlaganje baterija pridonosi sprječavanju potencijalno negativnih posljedica po okoliš i ljudsko zdravlje.

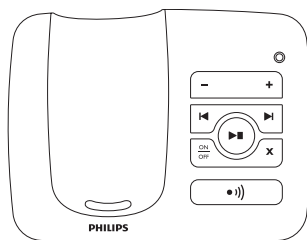
2 Vaš XL370/ XL375

Čestitamo vam na kupnji i dobro došli u Philips!
Da biste u potpunosti iskoristili podršku koju
nudi Philips, registrirajte svoj uređaj na adresi
www.philips.com/welcome.

Sadržaj pakiranja



Bazna stanica (XL370)



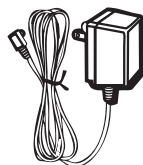
Bazna stanica (XL375)



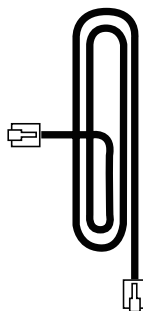
Telefon**



Punjač**

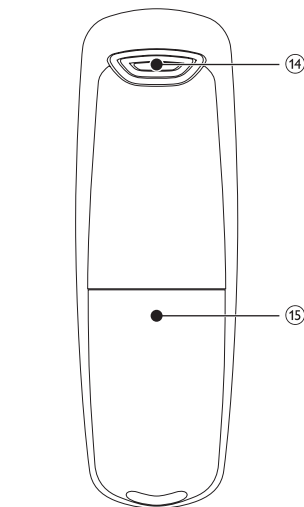
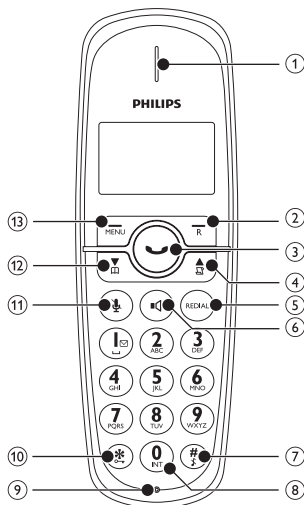


Adapter za napajanje**



Kabel za liniju*

Pregled telefona



Jamstvo



Korisnički priručnik



Kratki vodič



Napomena

- *U nekim se državama kabel najprije mora priključiti u adapter, a zatim ukopčati u telefonsku utičnicu.



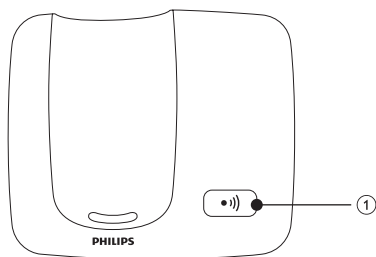
Napomena

- **U pakiranjima s više slušalica nalaze se dodatne slušalice te punjači i adapteri za napajanje.

1	Zvučnik	
2	/ R	<ul style="list-style-type: none"> • Odabir funkcije prikazane na zaslonu iznad tipke. • Slanje signala.
3		<ul style="list-style-type: none"> • Pozivanje/primanje poziva. • Završetak poziva. • Izlaz iz izbornika/radnje.
4		<ul style="list-style-type: none"> • Pomicanje prema gore u izborniku. • Povećanje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku. • Otvaranje dnevnika poziva.
5	REDIAL	<ul style="list-style-type: none"> • Ulaz u popis poziva za ponovno biranje i biranje posljednjeg broja.
6		<ul style="list-style-type: none"> • Uključivanje/isključivanje zvučnika.
7		<ul style="list-style-type: none"> • Pritisnite za unos pauze. • Pritisnite i zadržite za uključivanje/isključivanje zvona. • Prebacivanje između malih i velikih slova prilikom uređivanja teksta.
8	0 <small>INT</small>	<ul style="list-style-type: none"> • Uspostavljanje poziva preko interfona. • Uspostavljanje konferencijskog poziva.
9	Mikrofon	
10		<ul style="list-style-type: none"> • Pritisnite i zadržite za zaključavanje/otključavanje tipkovnice.
11		<ul style="list-style-type: none"> • Isključivanje/uključivanje zvuka mikrofona.
12		<ul style="list-style-type: none"> • Pomicanje prema dolje u izborniku. • Smanjenje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku. • Otvaranje imenika.
13	/ MENU	<ul style="list-style-type: none"> • Odabir funkcije prikazane na zaslonu iznad tipke. • Pristup glavnom izborniku.
14	Zvučnik	
15	Poklopac odjeljka za bateriju	

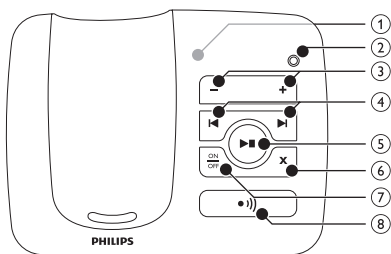
Pregled bazne stanice

XL370



Tipka	Naziv	Opis
1		<ul style="list-style-type: none"> • Traženje telefona. • Otvaranje načina rada za registraciju.








XL375



1	Zvučnik (stražnja strana)	
2	LED indikator	
3	+ / -	<ul style="list-style-type: none"> • Povećanje/smanjenje glasnoće zvučnika.
4		<ul style="list-style-type: none"> • Premotavanje unaprijed/unatrag tijekom reprodukcije.
5		<ul style="list-style-type: none"> • Reprodukcija poruka. • Zaustavljanje reprodukcije poruka.
6	X	<ul style="list-style-type: none"> • Brisanje poruka.
7	ON OFF	<ul style="list-style-type: none"> • Uključivanje/isključivanje telefonske sekretarice.
8		<ul style="list-style-type: none"> • Traženje telefona • Otvaranje načina rada za registraciju

Ikone na zaslonu

U stanju pripravnosti ikone prikazane na glavnom zaslonu pokazuju vam koje su značajke dostupne na telefonu.

Ikona	Opis
	Kada telefon nije na baznoj stanici/punjaču, crtice naznačuju razinu napunjenosti baterije (puna, srednja i niska). Kada je telefon na baznoj stanici/punjaču, crtice se pomiču dok punjenje ne završi.
	Treperi ikona prazne baterije i uređaj se oglašava signalom upozorenja. Baterija je gotovo prazna i treba je napuniti.
	Prikazuje status veze između telefona i bazne stanice. Što je više crtica prikazano, to je signal jači.
<i>28/28</i>	Prikazuje datum.
<i>28:28</i>	Prikazuje vrijeme.
	Alarm je aktiviran.
	Zvono je isključeno.
	Telefonska sekretarica
	Postoji glasovna poruka koju niste preslušali.
▲	Pomaknite se prema gore za dodatne opcije
▼	Pomaknite se prema dolje za dodatne opcije
ECO	Aktiviran je ekološki način rada.

3 Prvi koraci

! Oprez

- Prije povezivanja i montaže telefona obavezno pročitajte sigurnosne upute u odjeljku "Važno".

Povezivanje bazne stanice

! Upozorenje

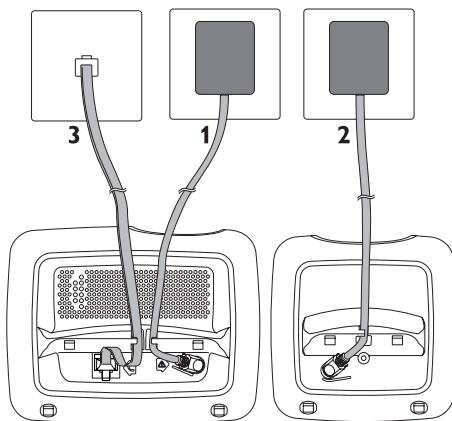
- Rizik od oštećenja proizvoda! Pazite da napon odgovara naponu naznačenom na poledini ili donjem dijelu telefona.
- Za punjenje baterija koristite isključivo isporučeni adapter.

☰ Napomena

- Ako vaša telefonska linija uključuje pretplatu na uslugu širokopolasnog internetskog pristupa putem digitalne pretplatničke linije (Digital Subscriber Line - DSL), svakako postavite filter između telefonskog kabela i utičnice. Filter sprječava pojavu šuma i probleme s uslugom ID-a pozivatelja koje mogu uzrokovati DSL smetnje. Više informacija o DSL filterima zatražite od dobavljača DSL usluge.
- Pločica s oznakom vrste nalazi se na dnu bazne stanice.

- 1 Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na:
 - ulazni DC priključak s donje strane bazne stanice;
 - zidnu utičnicu za napajanje.
- 2 Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na (za pakiranja s više slušalica):
 - ulazni DC priključak s donje strane punjača za dodatne slušalice.
 - zidnu utičnicu za napajanje.

- 3 Svaki kraj kabela priključite na:
 - telefonsku utičnicu s donje strane bazne stanice;
 - zidnu telefonsku utičnicu.



Montaža telefona

! Oprez

- Opasnost od eksplozije! Baterije držite podalje od izvora topline, sunčeve svjetlosti i vatre. Baterije nikada ne bacajte u vatru.
- Koristite samo isporučene baterije.
- Opasnost od smanjenog vijeka trajanja baterija! Nikada ne miješajte različite marke ili vrste baterija.



☰ Napomena

- Prije prvog korištenja baterije punite **16 sata**.

! Upozorenje

- Provjerite polaritet baterija kada ih umećete u odjeljak za baterije. Neispravan polaritet može oštetiti proizvod.

Postavljanje datuma i vremena

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [**SAT & ALARM**] > [**POS. DAT/VRIJ.**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
- 3 Pritisnite numeričke gumbе za unos datuma, a zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
 - ↳ Na telefonu se prikazuje izbornik za postavljanje vremena.
- 4 Pritisnite numeričke gumbе za unos vremena.
 - Ako je format vremena 12 sati, pritisnite  /  kako biste odabrali [**PRIJ.**] ili [**POP.**].
- 5 Potvrdite pritiskom na [**U REDU**].

Postavljanje formata datuma i vremena

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [**SAT & ALARM**] > [**POSTAVI FORMAT**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
- 3 Odaberite [**FORMAT DATUMA**] ili [**FORMAT VREMENA**].
- 4 Odaberite postavku. Odaberite [**DD/MM**] ili [**MM/DD**] kao prikaz datuma i [**12 SATA**] ili [**24 SATA**] kao prikaz vremena. Zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
 - ↳ Postavka je spremljena.

Što je stanje pripravnosti?

Telefon je u stanju pripravnosti kada ne radi. Zaslون stanja pripravnosti prikazuje naziv telefona, broj telefona, datum i vrijeme, ikonu signala te ikonu baterije.

Provjera jačine signala



Prikazuje status veze između telefona i bazne stanice. Što je više crtica prikazano, to je signal jači.

- Provjerite je li telefon povezan s baznom stanicom prije nego pozivate ili primete pozive ili koristite funkcije i značajke telefona.
- Ako začujete zvukove upozorenja dok razgovarate na telefon, baterija telefona je gotovo ispražnjena ili je telefon izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite telefon bliže baznoj stanici.

4 Pozivi



Napomena

- Kada nestane struje, telefon ne može pristupiti uslugama za pozive u nuždi.



Savjet

- Prije nego što pozivate ili za vrijeme poziva provjerite jačinu signala. Dodatne informacije potražite u "Provjera jačine signala" u odjeljku Početak.

Pozivanje

Pozivati možete na sljedeće načine:

- Brzi poziv
- Biranje broja prije poziva
- Ponovno biranje posljednjeg biranog broja
- Poziv broja s popisa prethodno biranih brojeva.
- Poziv broja iz imenika
- Poziv broja iz dnevnika poziva

Brzi poziv

- 1 Pritisnite .
- 2 Birajte telefonski broj.
 - ↳ Broj je biran.
 - ↳ Prikazuje se trajanje trenutnog poziva.

Biranje broja prije poziva

- 1 Biranje telefonskog broja
 - Za brisanje znamenke pritisnite **[NAZAD]**.
 - Za unos pauze pritisnite i zadržite **#**.
- 2 Pritisnite za biranje poziva.

Ponovno biranje posljednjeg biranog broja

- 1 Pritisnite .
- 2 Pritisnite **REDIAL**.
- 3 Pritisnite .
 - ↳ Bira se posljednji birani broj.

Poziv broja s popisa prethodno biranih brojeva

Možete pozvati broj s popisa prethodno biranih brojeva.



Savjet

- Dodatne informacije potražite u odjeljku Ponovno biranje poziva u poglavlju Popis prethodno biranih brojeva.

Poziv broja iz imenika

Možete pozvati broj iz imenika.



Savjet

- Dodatne informacije potražite u odjeljku Poziv broja iz imenika u poglavlju Imenik.

Poziv broja iz dnevnika poziva

Poziv možete uzvratiti iz dnevnika primljenih ili propuštenih poziva.



Savjet

- Dodatne informacije potražite u odjeljku Uzvratanje poziva u poglavlju Dnevnik poziva.



Napomena

- Prikaz vremena poziva prikazuje trajanje trenutnog razgovora.



Napomena

- Ako začujete zvukove upozorenja, baterija u telefonu je gotovo prazna ili je telefon izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite telefon bliže baznoj stanici.

Završetak poziva

Poziv možete završiti na sljedeće načine:

- Pritisnite ili ;
- Stavite telefon na baznu stanicu ili postolje za punjenje.

Preuzimanje poziva

Kada telefon zazvoni, pritisnite kako biste odgovorili na poziv.



Napomena

- Usluga ID-a pozivatelja je dostupna ako ste registrirali tu uslugu kod svog davatelja usluga.



Savjet

- Kad postoji propušteni poziv, na telefonu se prikazuje poruka obavijesti.

Isključenje zvona za sve dolazne pozive

Postoje dva načina za isključenje zvona:

- 1 Pritisnite i zadržite u stanju pripravnosti.
 - ↳ se prikazuje na zaslonu.
- 2 Kada telefon zazvoni, pritisnite .

Podešavanje zvuka zvučnika na telefonu

Pritisnite ili kako biste podesili glasnoću tijekom poziva.

Glasnoća zvučnika na telefonu je podešena, a telefon se vraća na zaslon za pozive.

Isključenje zvuka mikrofona

- 1 Pritisnite tijekom poziva.
 - ↳ Na telefonu se prikazuje [ISKLJUC,ZVUK].
 - ↳ Pozivatelj vas ne čuje, ali vi i dalje čujete njezin/njegov glas.
- 2 Ponovno pritisnite kako biste uključili zvuk mikrofona.
 - ↳ Sada možete razgovarati s pozivateljem.

Uključivanje/isključivanje zvučnika

Pritisnite .

Drugi poziv



Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

- 1 Pritisnite **R** tijekom poziva, a zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
 - ↳ Prvi poziv se stavlja na čekanje.
- 2 Birajte drugi broj.
 - ↳ Bira se broj prikazan na zaslonu.

Odgovaranje na drugi poziv

Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

Kada vas povremeni zvuk obavještava o dolaznom pozivu, na taj poziv možete odgovoriti na sljedeće načine:

- 1 Pritisnite **R** ili **2** kako biste odgovorili na poziv.
 - ↳ Prvi poziv se stavlja na čekanje i povezani ste s drugim pozivom.
- 2 Pritisnite **R** i **1** kako biste završili trenutni poziv i odgovorili na drugi poziv.

Prebacivanje između dva poziva

Pozive možete prebacivati na sljedeće načine:

- Pritisnite **R** i **2** ili
- Pritisnite [**U REDU**] i odaberite [**PRESPOJI POZIV**], a zatim ponovo pritisnite [**U REDU**] za potvrdu.
 - ↳ Trenutni poziv se stavlja na čekanje, a spojeni ste s drugim pozivom.

Uspostavljanje konferencijskog poziva s vanjskim pozivateljima

Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži. Informacije o naplati zatražite od davatelja usluga.

Kada povežete dva poziva, pritisnite **R**, zatim **3**.

- ↳ Dva poziva se spajaju i uspostavlja se konferencijski poziv.



5 Poziv preko interfona i konferencijski pozivi

Poziv preko interfona je poziv prema drugom telefonu koji dijeli istu baznu stanicu. Konferencijski poziv uključuje poziv između vas, drugog telefona i vanjskih pozivatelja.

Uspostavljanje poziva s drugim telefonom

Napomena

- Ako su na baznoj stanici registrirana samo 2 telefona, pritisnite **0** kako biste uspostavili poziv s drugim telefonom.

- 1 Pritisnite **0**.
↳ Prikazuju se telefoni dostupni za interfon.
- 2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Odabrani telefon će zazvoniti.
- 3 Pritisnite  na odabranom telefonu.
↳ Uspostavlja se poziv preko interfona.
- 4 Pritisnite  kako biste odustali od poziva preko interfona ili ga prekinuli.

Napomena

- Ako je odabrani telefon zauzet u razgovoru, začut ćete zvuk zauzeća.

Tijekom telefonskog razgovora


Tijekom poziva možete ići od jednog do drugog telefona:

- 1 Pritisnite **0**.
- 2 Trenutni pozivatelj se stavlja na čekanje.
- 3 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Pričekajte dok druga strana ne odgovori na vaš poziv.

Prebacivanje između poziva

Pritisnite **0** za prebacivanje između vanjskog poziva i poziva preko interfona.

Prebacivanje poziva

- 1 Pritisnite **0** tijekom poziva.
- 2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Pritisnite  kada vam druga strana odgovori na poziv.
↳ Poziv se prebacuje na odabrani telefon.

Uspostavljanje konferencijskog poziva

Trosmjerni konferencijski poziv je poziv između vas, korisnika drugog telefona i vanjskih pozivatelja. Za to su potrebna dva telefona koji dijele istu baznu stanicu.

Tijekom vanjskog poziva

- 1 Pritisnite **0** za pokretanje internog poziva.
 - ↳ Prikazuju se telefoni dostupni za interfon.
 - ↳ Vanjski pozivatelj se stavlja na čekanje.
- 2 Odaberite ili unesite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
 - ↳ Odabrani telefon će zazvoniti.
- 3 Pritisnite **☺** na odabranom telefonu.
 - ↳ Uspostavlja se poziv preko interfona.
- 4 Pritisnite i zadržite **0** na telefonu.
 - ↳ Uključeni ste u trosmjerni konferencijski poziv s vanjskim pozivom i odabranim telefonom.
- 5 Pritisnite **☺** za završetak konferencijskog poziva.



Napomena

- Pritisnite **☺** kako biste se pridružili konferencijskom razgovoru s drugim telefonom koji je u tijeku ako je **[NAPR. SET] > [KONFERECIJA]** postavljeno na **[UKL.]**.

Tijekom konferencijskog poziva

- 1 Pritisnite **0** kako biste vanjski poziv stavili na čekanje i vratili se internom pozivu.
 - ↳ Vanjski poziv se stavlja na čekanje.
- 2 Pritisnite **0** za prebacivanje između vanjskog i internog poziva.
- 3 Pritisnite i zadržite **0** kako biste ponovo uspostavili konferencijski poziv.



Napomena

- Ako telefon prekine poziv za vrijeme konferencijskog poziva, drugi telefon ostaje spojen s vanjskim pozivom.

7 Imenik

Ovaj telefon ima imenik u koji se može pohraniti do 100 zapisa. Imeniku možete pristupiti preko telefona. Svaki zapis može imati ime duljine do 14 znakova i broj duljine do 24 znamenke.

Prikaz imenika



Napomena

- Imenik možete pregledavati samo na jednom telefonu istovremeno.

- 1 Pritisnite ili **MENU** > **[IMENIK]** > **[LISTA POZIVA]** kako biste pristupili izborniku imenika.
- 2 Odaberite kontakt i prikažite dostupne informacije.

Pretraživanje zapisa

Zapise u imeniku možete pretraživati na sljedeće načine:

- Krećite se kroz popis kontakata.
- Unesite prvi znak naziva kontakta.

Kretanje kroz popis kontakata

- 1 Pritisnite ili **MENU** > **[IMENIK]** > **[LISTA POZIVA]** kako biste pristupili izborniku imenika.
- 2 Pritisnite i za kretanje kroz zapise u imeniku.

Unos prvog znaka naziva kontakta

- 1 Pritisnite ili
- 2 Pritisnite **MENU** > **[IMENIK]**, zatim odaberite **[LISTA POZIVA]**.

- 3 Pritisnite alfanumeričku tipku koja odgovara znaku.
 - ↳ Prikazuje se prvi zapis koji počinje tim znakom.

Poziv broja iz imenika

- 1 Pritisnite ili **MENU** > **[IMENIK]** > **[LISTA POZIVA]** kako biste pristupili imeniku.
- 2 Odaberite kontakt u imeniku.
- 3 Pritisnite kako biste uspostavili poziv.

Pristup imeniku tijekom poziva

- 1 Pritisnite **[U REDU]**, odaberite **[IMENIK]**, a zatim ponovo pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 2 Odaberite kontakt, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
 - ↳ Prikazuje se broj.

Dodavanje zapisa



Napomena

- Ako je memorija telefona puna, na telefonu se pojavljuje obavijest. Izbrišite neke stare zapise kako biste mogli dodati nove.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[IMENIK]** > **[NOVI UNOS]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Unesite ime, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 4 Unesite broj, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.



Savjet

- Dodatne informacije o uređivanju naziva i brojeva potražite u dijelu Tekst i brojevi.



Napomena

- Imenik pohranjuje samo novi broj.



Savjet

- Pritisnite i zadržite # za umetanje pauze.

↳ Novi zapis je pohranjen.



Savjet

- Dodatne informacije o načinu uređivanja broja i imena potražite u odjeljku Tekst i brojevi.

Uređivanje zapisa

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[IMENIK] > [UREDI UNOS]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite kontakt, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 4 Uredite naziv, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 5 Uredite broj, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Brisanje zapisa

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[IMENIK] > [IZBRIŠI]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.

- 4 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[IMENIK] > [IZBRIŠI SVE]**, pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
↳ Svi zapisi se brišu.

Memorija s izravnim pristupom

Imate 2 memorije s izravnim pristupom (tipke 1 i 2). Kako biste automatski birali spremljeni broj telefona, pritisnite i zadržite tipke u stanju pripravnosti.

Ovisno o državi, tipke 1 i 2 prethodno su postavljene na **[1_GOVOR. POŠTA]** (broj govorne pošte) i **[2_INFO SVC]** (broj usluga za informacije) vašeg mrežnog operatera, tim redoslijedom.

Uređivanje memorije s izravnim pristupom

- 1 Pritisnite **MENU > [IMENIK] > [UREDI UNOS]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ 2 unosa memorije s izravnim pristupom prikazuju se na vrhu popisa kontakata.
- 2 Odaberite unos memorije za izravan pristup.
- 3 Uredite ime (osim **1_** i **2_**), a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 4 Uredite broj, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Novi zapis je pohranjen.

8 Dnevnik poziva


Dnevnik poziva pohranjuje sve prethodne propuštene ili primljene pozive. Popis prethodnih dolaznih poziva uključuje ime i broj pozivatelja, vrijeme i datum poziva. Ova je značajka dostupna ako ste uslugu prepoznavanje ID-a korisnika registrirali kod svog davatelja usluga. Telefon može pohraniti do 20 zapisa o prethodnim pozivima. Ako pozivatelj dopušta prikaz svog identiteta, možete vidjeti njezino/njegovo ime ili broj. Zapisi o pozivima se prikazuju u kronološkom redoslijedu, a posljednji primljeni poziv je na vrhu popisa.




Napomena

- Provjerite je li broj na popisu poziva valjan prije nego što uzvratite poziv izravno putem popisa poziva.



Prikaz zapisa o pozivima

- 1 Pritisnite .
- 2 Odaberite **[LISTA POZIVA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 3 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[U REDU]** za prikaz dostupnih informacija.


Spremanje zapisa o pozivima u imenik

- 1 Pritisnite .
- 2 Odaberite **[LISTA POZIVA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 3 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 4 Odaberite **[SPREMI BROJ]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 5 Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 6 Unesite i uredite broj, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.


Uzvratanje poziva

- 1 Pritisnite .
- 2 Odaberite **[LISTA POZIVA]**, a zatim pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite zapis na popisu.
- 4 Pritisnite  kako biste uspostavili poziv.

Brisanje zapisa o pozivu

- 1 Pritisnite .
- 2 Odaberite **[LISTA POZIVA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 4 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 5 Odaberite **[IZBRIŠI]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Na telefonu se prikazuju zahtjevi za potvrdu.
- 6 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa o pozivima

- 1 Pritisnite .
- 2 Odaberite **[LISTA POZIVA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 3 Pritisnite **[U REDU]** za ulaz u izbornik opcija.
- 4 Odaberite **[IZBRIŠI SVE]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 5 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
↳ Svi zapisi se brišu.


9 Popis prethodno biranih brojeva

Popis prethodno biranih brojeva pohranjuje prethodno birane brojeve. On uključuje imena i/ili brojeve koje ste pozivali. Telefon može pohraniti do 5 zapisa ponovnih biranja.

Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva

- 1 Pritisnite **REDIAL** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite [**U REDU**] za potvrdu.
- 3 Odaberite [**PREGLJ**] za prikaz dostupnih informacija.

Ponovno biranje poziva

- 1 Pritisnite **REDIAL**.
- 2 Odaberite zapis koji želite pozvati. Pritisnite .
↳ Broj je biran.

Spremanje zapisa prethodno biranog broja u imenik

- 1 Pritisnite **REDIAL** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite [**U REDU**] za potvrdu.
- 3 Odaberite [**SPREMI BROJ**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
- 4 Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite [**U REDU**] za potvrdu.
- 5 Unesite i uredite broj, a zatim pritisnite [**U REDU**] za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Brisanje zapisa prethodno biranog poziva

- 1 Pritisnite **REDIAL** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite [**U REDU**] za potvrdu.
- 3 Odaberite [**IZBRIŠI**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na [**U REDU**].
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa prethodno biranih poziva

- 1 Pritisnite **REDIAL** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Pritisnite [**U REDU**] za ulaz u izbornik opcija.
- 3 Odaberite [**IZBRIŠI SVE**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
- 4 Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 5 Potvrdite pritiskom na [**U REDU**].
↳ Svi zapisi se brišu.

10 Korisnički definirane postavke

Prilagodite postavke kako biste telefon učinili osobnijim.

Prilagodba zaslona telefona

Naziv telefona

Naziv telefona može biti dug do 12 znakova. Prikazuje se na zaslonu telefona dok je ona u stanju pripravnosti.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[OSOBNI POSTAV] > [IME TELEFONA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Unesite ili uredite naziv. Za brisanje znaka pritisnite **[NAZAD]**.
- 4 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.



Savjet

- Dodatne informacije o načinu unosa i uređivanja imena potražite u odjeljku Tekst i brojevi.

Postavljanje jezika zaslona



Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.
- Jezici dostupni za odabir razlikuju se u različitim državama.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[OSOBNI POSTAV] > [JEZIK]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite jezik, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Prilagodba zvuka

Postavljanje zvuka zvona telefona

Možete odabrati između 10 zvukova zvona.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[OSOBNI POSTAV] > [TONOVI TEL.] > [ZVONJENJA]**, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 3 Odaberite zvuk zvona, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje glasnoće zvona telefona

Možete odabrati između 6 razina glasnoće ili **[ISKL.]**.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[OSOBNI POSTAV] > [TONOVI TEL.] > [GLASNOĆA ZVONA]**, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 3 Odaberite razinu glasnoće, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.



Savjet

- Kako biste isključili zvono, pritisnite i zadržite **#** u stanju pripravnosti. Zatim se na zaslonu prikazuje **🔕**.

Postavljanje zvuka tipki

Zvuk tipke je zvuk koji čujete kada pritisnete tipku na telefonu.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[OSOBNI POSTAV] > [TONOVI TEL.] > [ZVUK TIPKE]**, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 3 Odaberite **[UKL.]/[ISKL.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Zvučni signal za postavljanje telefona na baznu stanicu

To je zvučni signal koji ćete čuti kada telefon postavite na baznu stanicu/punjač.

- 1** Pritisnite **MENU**.
- 2** Odaberite [**OSOBNI POSTAV**] > [**TONOVI TEL.**] > [**TON PRIKLJUČ.**], a zatim pritisnite [**U REDU**] za potvrdu.
- 3** Odaberite [**UKLJ.**]/[**ISKLJ.**], a zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
↳ Postavka je spremljena.

11 Značajke poziva

Telefon podržava niz značajki poziva koji vam pomažu u rukovanju pozivima.

Automatski prekid veze

Kako biste završili poziv, jednostavno stavite telefon na baznu stanicu ili postolje za punjenje.

Aktivacija/deaktivacija automatskog prekida veze


- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[OSOBNI POSTAV] > [AUTO PREKID]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite **[UKL.]/[ISKL.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Kada je automatski prekid veze isključen, zvučnik se automatsku uključuje.

Automatski konferencijski poziv

Kako biste se pridružili vanjskom pozivu s drugim telefonom, pritisnite .

Aktivacija/deaktivacija automatskog konferencijskog poziva

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[NAPR. SET] > [KONFERENCIJA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite **[UKL.]/[ISKL.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Način biranja



Napomena

- Ova funkcija vrijedi samo za modele koji podržavaju tonsko i impulsno biranje.


Način biranja je telefonski signal koji se koristi u vašoj zemlji. Telefon podržava tonsko (DTMF) i impulsno (rotacijsko) biranje. Detaljne informacije zatražite od davatelja usluge.

Postavite način biranja

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[NAPR. SET] > [MOD BIRANJA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite način biranja, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Ako je telefon u načinu rada za impulsno biranje, pritisnite  tijekom poziva za privremeno prebacivanje na tonsko biranje. Prikazuje se 'd'. Znamenke birane za ovaj poziv se odašilju kao tonski signali.

Šifra davatelja usluge



Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za šifru davatelja usluge.

Neki davatelji usluge zahtijevaju dodavanje šifre davatelja usluge kada uspostavljate poziv izvan lokalnog područja. Ova funkcija može automatski odlučiti je li šifra davatelja usluge potrebna kada uzvraćate poziv s popisa dolaznih poziva.



Savjet

- Šifra davatelja usluge sadrži 2 ili 3 znamenke. Više informacija zatražite od davatelja usluge.

Aktivacija šifre davatelja usluge

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[NAPR. SET] > [KOD OPERATERA]**, zatim pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Unesite šifru davatelja usluge, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
 - ↳ Postavka je spremljena.

Upravljanje pozivnim brojem



Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za pozivni broj.

Možete odrediti pozivni broj (najviše 5 znamenki). Ovaj se pozivni broj automatski uklanja iz dolaznog poziva ako se podudara s pozivnim brojem koji ste odredili. Zatim se broj telefona čuva u opisu poziva bez pozivnog broja.

Aktivacija automatskog uklanjanja pozivnog broja

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[NAPR. SET] > [POZIVNI BROJ]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Unesite pozivni broj, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
 - ↳ Postavka je spremljena.

Automatski biranje prefiksnog broja

Ova značajka provjerava i formatira broj odlaznog poziva prije nego se broj bira. Prefiksni broj može zamijeniti broj za prepoznavanje koji ste postavili u izborniku. Na primjer, postavili ste 604 kao broj za prepoznavanje i 1250 kao prefiks. Kada birate broj, na primjer 6043338888, telefon mijenja broj na 12503338888 kada se broj bira.



Napomena

- Broj za prepoznavanje može imati maksimalno 5 znamenki. Maksimalna duljina automatskog prefiksnog broja je 10 znamenki.

Postavljanje automatskog prefiksnog broja

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[NAPR. SET] > [AUTO PREDBROJ]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Unesite broj za prepoznavanje, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 4 Unesite prefiksni broj, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
 - ↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Za unos pauze pritisnite i zadržite #.



Napomena

- Ako je prefiksni broj postavljen, a broj za prepoznavanje ostavljen praznim, prefiksni broj se dodaje svim odlaznim pozivima.



Napomena

- Značajka je nedostupna ako birani broj počinje s * i #.

Odabir trajanja ponovnog poziva

Vrijeme ponovnog poziva mora biti ispravno postavljeno kako biste mogli odgovoriti na drugi poziv. U uobičajenim slučajevima telefon je već postavljen na trajanje ponovnog poziva. Možete odabrati između 3 opcije: [KRATKO], [SREDNJE] i [DUGO]. Broj dostupnih opcija razlikuje se prema državi. Pojedini zatražite od svog davatelja usluga.

Postavljanje trajanja ponovnog poziva

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [NAPR. SET] > [VRIJ.PON. POZ.], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 3 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
↳ Postavka je spremljena.

Prvi zvuk zvana

Ako ste se kod svog davatelja usluga pretplatili na uslugu prepoznavanja ID-a pozivatelja, telefon može zaustaviti prvi zvuk zvana prije nego što se ID pozivatelja prikaže na zaslonu. Nakon što se telefon ponovno postavi, može automatski prepoznati je li pozivatelj pretplaćen na uslugu prepoznavanja broja pozivatelja i početi blokirati prvi zvuk zvana. Ovu postavku možete promijeniti kako bi odgovarala vašim željama. Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za prvi zvuk zvana.

Uključivanje/isključivanje prvog zvuka zvana

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [NAPR. SET] > [PRVO ZVONO], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 3 Odaberite [UKLJ.]/[ISKLJ.], a zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Kako biste promijenili status prvog zvuka zvana, idite na izvornik za ponovno postavljanje.

ECO način rada

Način rada **ECO** smanjuje snagu prijenosa telefona i bazne stanice.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [NAPR. SET] > [ECO], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 3 Odaberite [UKLJ.]/[ISKLJ.], a zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
↳ Postavka je spremljena.
↳ prikazat će se **ECO**.



Napomena

- Kada se aktivira **ECO**, raspon veze između telefona i bazne stanice može se smanjiti.


12 Dodatne značajke

Telefon sadrži dodatne značajke koje vam pomažu da budete organizirani i informirani dok ste u pokretu.



Budilica

Telefon ima ugrađenu budilicu. Provjerite dolje navedene informacije kako biste postavili budilicu.

Postavljanje budilice

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[SAT & ALARM] > [ALARM]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite **[JEDNOKRATNO]** ili **[DNEVNO]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 4 Unesite vrijeme za budilicu.
- 5 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
↳ Budilica je postavljena i  prikazana na zaslonu.

Napomena

- Pritisnite  /  za prebacivanje između **[PRIJ.]**/**[POP.]**

Isključivanje budilice

Kada budilica zazvoni

- 1 Pritisnite bilo koju tipku kako biste isključili alarm.

Prije nego što budilica zazvoni

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[SAT & ALARM] > [ALARM]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite **[ISKL.]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje melodije budilice

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[SAT & ALARM] > [TON ALARMA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite novu melodiju, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Napomena

- Glasnoća budilice je postavljena na istu razinu kao glasnoća zvona. Ako je zvono isključeno, glasnoća budilice je postavljena na razinu 1.

Automatski sat

Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

Napomena

- Prije korištenja ove značajke morate imati uslugu prepoznavanja ID-a pozivatelja.

Služi za automatsku sinkronizaciju datuma i vremena na telefonu s javnom komutiranom telefonskom mrežom (PSTN). Kako bi se datum mogao sinkronizirati, provjerite je li postavljena tekuća godina.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[SAT & ALARM] > [AUTOM. SAT]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite **[UKLJ.]/[ISKLJ.]**. Pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Zaključavanje tipkovnice

Možete zaključati tipkovnicu kako biste spriječili slučajno pritiskanje gumba.

Zaključavanje tipkovnice

- 1 Pritisnite i zadržite ***** u stanju pripravnosti.
↳ Tipkovnica je zaključana.

Napomena

- Kada je tipkovnica zaključana, ne možete uspostavljati pozive. I dalje možete odgovarati na dolazne pozive. Tipkovnica je otključana tijekom poziva, ali se automatski zaključava kada završite poziv.

Otključavanje tipkovnice

- 1 Pritisnite i zadržite *****.
↳ Tipkovnica je otključana.

Pronađite telefon

- 1 Pritisnite **(••))** na baznoj stanici.
↳ Svi telefoni povezani s ovom baznom stanicom zvone.
- 2 Ponovo pritisnite **(••))** na baznoj stanici kako biste zaustavili zvonjenje.
↳ Svi telefoni prestaju zvoniti; ili
- 3 Pritisnite bilo koju tipku na telefonu kako biste zaustavili zvonjenje.

13 Napredne postavke

Registracija telefona

Možete registrirati dodatne telefone na baznu stanicu. Bazna stanica može registrirati najviše 5 telefona.

Automatska registracija

- 1 Stavite telefon na baznu stanicu.
 - ↳ Telefon prepoznaje baznu stanicu i automatski započinje registraciju.
 - ↳ Registracija se završava u manje od 2 minute. Bazna stanica telefonu automatski dodjeljuje broj.

Ručna registracija

Ako automatska registracija ne uspije, telefon na baznu registrirajte ručno.

- 1 Pritisnite **MENU** na telefonu.
- 2 Odaberite **[NAPR. SET] > [REGISTRIRA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Pritisnite **[••]** na baznoj stanici i zadržite 5 sekundi (kod modela s telefonskom sekretaricom čut ćete potvrdni signal).
- 4 Unesite PIN sustava Pritisnite **[NAZAD]** za unos ispravaka.

- 5 Pritisnite **[U REDU]** za potvrdu PIN-a.
 - ↳ Registracija se završava u manje od 2 minute. Bazna stanica telefonu automatski dodjeljuje broj.



Napomena

- Ako PIN nije ispravan ili se unutar određenog razdoblja ne pronađe bazna stanica, telefon prikazuje obavijest. Ako registracija ne uspije, ponovite gore navedeni postupak.



Napomena

- Prethodno postavljeni PIN je 0000. Ne može se unijeti promjena.

Poništavanje registracije telefona

- 1 Ako dva telefona dijele istu baznu stanicu, možete poništiti registraciju telefona pomoću drugog telefona.
- 2 Pritisnite **MENU**.
- 3 Odaberite **[NAPR. SET] > [ODJAVA]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 4 Unesite PIN. Pritisnite **[NAZAD]** za unos ispravaka.
- 5 Odaberite broj telefona čiju registraciju želite poništiti.
- 6 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
 - ↳ Registracija telefona je poništena.



Savjet

- U stanju pripravnosti se pored naziva telefona prikazuje broj telefona.

Vraćanje zadanih postavki

Možete vratiti postavke telefona na izvorne tvorničke postavke.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [**NAPR. SET**] > [**RESETIRAJ**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
 - ↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na [**U REDU**].
 - ↳ Sve postavke su ponovno postavljene.
 - ↳ Prikazuje se zaslom dobrodošlice.



Savjet

- Dodatne informacije o zadanim postavkama potražite u odjeljku Zadane postavke.

Vrsta mreže



Napomena

- Ova značajka ovisi o državi i dostupna je samo kod modela s podrškom za vrstu mreže.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [**NAPR. SET**] > [**VRSTA MREŽE**], zatim pritisnite [**U REDU**].
- 3 Odaberite vrstu mreže, a zatim pritisnite [**U REDU**].
 - ↳ Postavka je spremljena.

14 Telefonska sekretarica

Napomena

- Dostupna samo za XL375.

Telefon sadrži telefonsku sekretaricu koja snima neodgovorene pozive kada je uključena. Telefonska sekretarica je zadano postavljena na način rada **[ODGOVORI&SNIMI]**. Možete i daljinski pristupiti telefonskoj sekretarici i promijeniti postavke pomoću izbornika za telefonsku sekretaricu na telefonu. LED indikator na baznoj stanici svijetli dok je telefonska sekretarica uključena.

Uključivanje/isključivanje telefonske sekretarice

Telefonsku sekretaricu možete uključiti/isključiti preko bazne stanice ili telefona.

Preko telefona

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[TEL. SEKRETAR.] > [ODG. UKLJ./ISK.]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Odaberite **[UKLJ.]/[ISKL.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Preko bazne stanice

- 1 Pritisnite **$\frac{ON}{OFF}$** za uključivanje/isključivanje telefonske sekretarice dok je u stanju pripravnosti.

Napomena

- Kada se telefonska sekretarica uključi, odgovara na dolazne pozive nakon određenog broja zvukova zvona, ovisno o postavki odgode zvona.

Postavljanje jezika telefonske sekretarice

Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.

Jezik telefonske sekretarice je jezik za obavijesti.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[TEL. SEKRETAR.] > [POSTAVKE] > [GOVORNI JEZIK]**.
- 3 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
- 4 Odaberite jezik, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje načina odgovaranja na pozive

Možete postaviti telefonsku sekretaricu i odabrati mogu li pozivatelji ostavljati poruke. Odaberite [ODGOVORI&SNIMI] ako pozivateljima želite dopustiti ostavljanje poruka. Odaberite [SAMO ODGOVOR] ako pozivateljima želite zabraniti ostavljanje poruka.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [TEL. SEKRETAR.] > [MOD ODGOVORA], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 3 Odaberite način odgovaranja na pozive, a zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
↳ Postavka je spremljena.

Napomena

- Ako je memorija puna, telefonska sekretarica se automatski prebacuje na način rada [SAMO ODGOVOR].

Obavijesti

Obavijest je poruka koju pozivatelj čuje kada telefonska sekretarica odgovori na poziv. Telefonska sekretarica sadrži 2 prethodno snimljene obavijesti: način rada [ODGOVORI&SNIMI] i način rada [SAMO ODGOVOR].

Snimanje obavijesti

Maksimalna dužina obavijesti je 3 minute. Nova snimljena obavijest automatski zamjenjuje staru.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [TEL. SEKRETAR.] > [OBAVIJEST], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].

- 3 Odaberite [ODGOVORI&SNIMI] ili [SAMO ODGOVOR], a zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 4 Odaberite [SNIMKA], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 5 Snimanje započinje nakon zvučnog signala.
- 6 Pritisnite [U REDU] za prekid snimanja ili se snimanje zaustavlja nakon 3 minute.
↳ Na telefonu možete preslušati novu snimljenu obavijest.

Napomena

- Kako biste vratili prethodno snimljenu obavijest, izbrisite trenutnu obavijest.

Napomena

- Prilikom snimanja obavijesti približite se mikrofonu dok govorite.

Preslušavanje obavijesti

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [TEL. SEKRETAR.] > [OBAVIJEST], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 3 Odaberite [ODGOVORI&SNIMI] ili [SAMO ODGOVOR], a zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
- 4 Odaberite [POSLUŠAJ], zatim za potvrdu pritisnite [U REDU].
↳ Možete preslušati trenutnu obavijest.

Napomena

- Nakon što odgovorite na dolazni poziv više ne možete preslušati obavijest.

Brisanje obavijesti

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [**TEL. SEKRETAR.**] > [**OBAVIJEST**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
- 3 Odaberite [**ODGOVORI&SNIMI**] ili [**SAMO ODGOVOR**], a zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
- 4 Odaberite [**IZBRIŠI**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 5 Potvrdite pritiskom na [**U REDU**].
- 6 Vraća se prethodno snimljena obavijest.



Napomena

- Prethodno snimljena obavijest ne može se izbrisati.

Dolazne poruke (ICM)

Svaka poruka može trajati najviše 3 minute. Kada primite nove poruke, indikator za nove poruke telefonskoj sekretarici treperi, a na telefonu se prikazuje obavijest.



Napomena

- Ako se javite dok pozivatelj ostavlja poruku, snimanje se zaustavlja te možete izravno razgovarati s pozivateljem.



Napomena

- Ako je memorija puna, telefonska sekretarica se automatski prebacuje na način rada [**SAMO ODGOVOR**]. Izbrišite stare poruke kako biste mogli primiti nove.

Preslušavanje dolaznih poruka

Dolazne poruke možete slušati redoslijedom kojim su snimljene.

Preko bazne stanice

- Pokretanje/zaustavljanje reprodukcije: pritisnite **▶■**.
- Podešavanje glasnoće: Pritisnite **+ / -**.
- Premotavanje unatrag:
 - Prilikom reprodukcije poruke pritisnite **◀** kako biste poruku preslušali otpočetak.
 - Tijekom prve sekunde trenutne poruke pritisnite **◀** za reprodukciju prethodne poruke.
- Premotavanje unaprijed: pritisnite **▶** za prelazak na sljedeću poruku.
- Brisanje trenutne poruke: pritisnite **X**.



Napomena

- Izbrisane poruke se ne mogu vratiti.

Preko telefona

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite [**TEL. SEKRETAR.**] > [**POSLUŠAJ**], zatim za potvrdu pritisnite [**U REDU**].
↳ Nove poruke se počinju reproducirati. Ako nema novih poruka, počinju se reproducirati stare poruke.
- Pritisnite [**NAZAD**] za zaustavljanje.
- Pritisnite [**U REDU**] za ulaz u izbornik opcija.
- Pritisnite **▲ / ▼** za povećanje/smanjenje glasnoće.

Brisanje dolazne poruke

Preko bazne stanice

- 1 Pritisnite **X** kada preslušate poruku.
↳ Trenutna poruka se briše.

Preko telefona

- 1 Prilikom preslušavanja poruke pritisnite **[U REDU]** za otvaranje izbornika s opcijama.
- 2 Odaberite **[IZBRIŠI]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Trenutna poruka se briše.

Brisanje svih starih dolaznih poruka

Preko bazne stanice

- 1 Pritisnite i zadržite **X** u stanju pripravnosti.
↳ Sve stare poruke se trajno brišu.


Preko telefona

- 1 Pritisnite **MENU** na telefonu.
- 2 Odaberite **[TEL. SEKRETAR.] > [IZBRIŠI SVE]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **[U REDU]**.
↳ Sve stare poruke se trajno brišu.

 **Napomena**

- Možete izbrisati samo pročitane poruke. Izbrisane poruke se ne mogu vratiti.

Selekcija poziva

Možete čuti pozivatelja dok ostavlja poruku. Pritisnite  kako biste odgovorili na poziv.

Preko bazne stanice

Pritisnite **+** / **—** za podešavanje glasnoće tijekom selekcije poziva. Najniža razina zvuka isključuje selekciju poziva.

Postavljanje kvalitete zvuka poruka

Možete podesiti kvalitetu zvuka poruka koje primate na telefonsku sekretaricu.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[TEL. SEKRETAR.] > [POSTAVKE] > [KVALIT. PORUKE]**, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 3 Odaberite novu postavku, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje odgode zvuka zvona

Možete postaviti koliko puta će telefon zazvoniti prije nego što se telefonska sekretarica javi na poziv.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[TEL. SEKRETAR.] > [POSTAVKE] > [ODGODA ZVONA]**, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 3 Odaberite novu postavku, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

 **Napomena**

- Proverite je li telefonska sekretarica uključena prije primjene ove značajke.

 **Savjet**

- Kada daljinski pristupate telefonskoj sekretarici, preporučujemo da odgodu zvuka zvona postavite na način rada **[EKONOMIČNO]**. Ovo je ekonomičan način rukovanja porukama. Kada imate nove poruke, telefonska sekretarica se javlja na poziv nakon 3 zvuka zvona. Kada nema poruka, javlja se nakon 5 zvukova zvona.

Daljinski pristup

Telefonskom sekretaricom možete rukovati i kada niste kod kuće. Jednostavno nazovite svoj broj preko tonskog telefona i unesite četveroznamenasti PIN.



Napomena

- PIN za daljinski pristup je jednak kao PIN sustava. Prethodno postavljeni PIN je 0000.

Promjena PIN šifre

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[TEL. SEKRETAR.] > [POSTAVKE] > [DALJIN. PRIS.] > [PROMIJENI PIN]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 3 Unesite staru PIN šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 4 Unesite novu PIN šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
- 5 Ponovo unesite novu PIN šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Aktivacija/deaktivacija daljinskog pristupa

Možete dopustiti ili blokirati daljinski pristup telefonskoj sekretarici.

- 1 Pritisnite **MENU**.
- 2 Odaberite **[TEL. SEKRETAR.] > [POSTAVKE] > [DALJIN. PRIS.]**, a zatim pritisnite **[U REDU]** za potvrdu.
- 3 Odaberite novu postavku, a zatim za potvrdu pritisnite **[U REDU]**.
↳ Postavka je spremljena.

Daljinski pristup telefonskoj sekretarici

- 1 nazovite svoj broj pomoću tonskog telefona.
- 2 Kada čujete obavijest, unesite #.
- 3 Unesite PIN.
↳ Sada imate pristup telefonskoj sekretarici i možete preslušavati poruke.



Napomena

- Imate priliku dvaput unijeti PIN prije nego što se veza prekine.

- 4 Za izvršenje funkcije pritisnite tipku. Popis dostupnih funkcija potražite u tablici s naredbama za daljinski pristup koja se nalazi ispod.



Napomena

- U slučaju da nema poruka, veza se automatski prekida ako se unutar 8 sekundi ne pritisne nijedna tipka.

Naredbe za daljinski pristup

Tipka	Funkcija
1	Ponavljanje trenutne ili preslušavanje prethodne poruke.
2	Preslušavanje poruka.
3	Prelazak na sljedeću poruku.
6	Brisanje trenutne poruke.
7	Uključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).
8	Zaustavljanje poruke.
9	Isključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).

15 Zadane postavke

Jezik	Ovisno o državi
Naziv telefona	PHILIPS
Datum*	01/01/10
Format datuma*	Ovisno o državi
Vrijeme*	Ovisno o državi
Format vremena*	Ovisno o državi
Budilica	Isključeno
Imenik	Nepromijenjeno
Automatski prekid veze	Uključeno
Vrijeme ponovnog poziva*	Ovisno o državi
Prvi zvuk zvona*	Ovisno o državi
Konferencijski poziv	Isključeno
Način biranja*	Tonsko
Automatsko biranje prefiksnog broja	Prazno
Melodija zvona telefona*	Ovisno o državi
Glasnoća telefona	Razina 3
Glasnoća zvona telefona	Razina 3
Zvuk tipki telefona	Uključeno
Dnevnik dolaznih poziva	Prazno
Popis prethodno biranih brojeva	Prazno

Telefonska sekretarica	
Status telefonske sekretarice	Uključeno
Način rada telefonske sekretarice	[ODGOVORI&SNIMI]
Selekcija poziva na baznoj stanici	Uključeno
Memorija obavijesti	Prethodno snimljena obavijest
Memorija za dolazne poruke	Prazno
Daljinski pristup	Isključeno
PIN kod	0000
Jezik za glasovnu poštu	Ovisno o državi
Odgoda zvuka zvona	5 zvukova zvona
Glasnoća zvučnika	Razina 3



Napomena

- *Značajke ovisne o državi

16 Tehnički podaci

Zaslom

- Žuto LCD pozadinsko osvjetljenje

Opće značajke telefona

- Identifikacija pozivatelja putem imena i broja
- Konferencijski pozivi i glasovna pošta
- Interfon
- Maksimalno vrijeme razgovora: 14 sati

Imenik, Popis prethodno biranih brojeva i

Dnevnik poziva

- Imenik sa 100 zapisa
- Popis za ponovno biranje s 5 zapisa
- Dnevnik poziva s 20 zapisa

Baterija

- CORUN: Ni-MH AAA 1,2 V 650 mAh

Adapter

Baza i punjač

- Salom, SSW-1920EU-2, ulaz: 100 - 240 V, 50/60 Hz, 0,2 A, izlaz: 6 V, 500 mA
- Salom, SSW-1920UK-2, ulaz: 100 - 240 V, 50/60 Hz, 0,2 A, izlaz: 6 V, 500 mA
- ESL, IA5060G, ulaz: 100-240 V 50/60 Hz 0,2 A, izlaz: 6 V 500 mA
- ESL, PI5060G, ulaz: 100-240 V 50/60 Hz 0,2 A, izlaz: 6 V 500 mA
- ESL, PI5060B, ulaz: 100-240 V 50/60 Hz 0,2 A, izlaz: 6 V 500 mA

Potrošnja energije

- Potrošnja energije u stanju pripravnosti: oko 0,60 W (XL370); 0,65 W (XL375)

Težina i dimenzije (XL370)

- Telefon: 135 grama
- 56,2 × 173,5 × 31,8 mm (Š × V × D)
- Postolje: 104 grama
- 114,9 × 88,1 × 83,1 mm (Š × V × D)
- Punjač: 60 grama
- 91,1 × 81,5 × 83,1 (Š × V × D)

Težina i dimenzije (XL375)

- Telefon: 135 grama
- 56,2 × 173,5 × 31,8 mm (Š × V × D)
- Postolje: 127,5 grama
- 128,4 × 88,1 × 83,1 mm (Š × V × D)
- Punjač: 60 grama
- 91,1 × 81,5 × 83,1 (Š × V × D)

Raspon temperatura

- Rad: 0 °C do +35 °C (32 °F do 95 °F)
- Pohrana: -20 °C do +45 °C (-4 °F do 113 °F)

Relativna vlažnost

- Rad: do 95% pri 40 °C
- Pohrana: do 95% pri 40 °C

17 Česta pitanja

Nema crtica indikatora signala na ekranu.

- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Ako se na telefonu prikazuje [ODJAVLJEN], registrirajte ga.



Savjet

- Dodatne informacije potražite u odjeljku "Registracija telefona" u poglavlju Napredne postavke.

Ako ne uspijem registrirati dodatni telefon s baznom stanicom, što trebam napraviti?

Memorija bazne stanice je puna. Poništite registraciju telefona koji se ne koristi i pokušajte ponovo.

Nema zvuka za biranje broja

- Provjerite veze telefona.
- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.

Nema zvučnog signala prilikom postavljanja na baznu stanicu

- Telefon nije pravilno postavljen na baznu stanicu/punjač.
- Isključena je postavka zvučnog signala kojim se telefon oglašava prilikom postavljanja na baznu stanicu.
- Kontakti za punjenje su prljavi. Najprije iskopčajte izvore napajanja i očistite kontakte vlažnom krpom.

Ne mogu promijeniti postavke glasovne pošte, što trebam raditi?

Uslugom glasovne pošte upravlja davatelj usluga, a ne sam telefon. Za promjenu postavki obratite se davatelju usluga.

Telefon na punjaču se ne puni.

- Provjerite jesu li baterije ispravno umetnute.
- Provjerite je li telefon ispravno postavljen na punjač. Ikona baterije se kreće kod punjenja.
- Baterije su neispravne. Kupite nove od distributera.

Na zaslonu se ništa ne prikazuje

- Provjerite jesu li baterije napunjene.
- Provjerite rade li strujni i telefonski priključci.

Niska kvaliteta zvuka (pucketanje, jeka itd.)

- Telefon je gotovo izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Telefon prima smetnje od električnih uređaja koji se nalaze u blizini. Udaljite baznu stanicu od tih uređaja.
- Telefon se nalazi na mjestu s debelim zidovima. Udaljite baznu stanicu od njih.



Telefon ne zvoni.

Provjerite je li zvuk zvona telefona uključen.

ID pozivatelja se ne prikazuje.

- Usluga nije aktivirana. Informacije zatražite od davatelja usluga.
- Informacije o pozivatelju su uskraćene ili nisu dostupne.

Što se događa s telefonom kada na zaslonu vidim poruku [ČEKANJE...]?

Telefon osvježava memoriju imenika i popis poziva. Obje se informacije pohranjuju u baznoj stanici. Zatim nakon nekoliko sekundi telefon vraća podatke iz bazne stanice. Kada pritisnete  /  informacije iz popisa poziva/imenika prikazuju se na telefonu.

Telefon gubi vezu s bazom ili je zvuk izobličen tijekom poziva.

Provjerite je li aktiviran način rada ECO.

Isključite ga kako biste povećali domet telefona i uživali u optimalnim uvjetima poziva.



Napomena

- Ako gore navedena rješenja ne pomognu, isključite napajanje iz telefona i bazne stanice. Pokušajte ponovo nakon 1 minute.

ANNEX 1

	ANNEX 1
English	Hereby, Philips Consumer Lifestyle, BU P&A, declares that this equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.
Finnish	Philips Consumer Lifestyle, BU P&A vakuuttaa täten että tämä laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.
Dutch	Hierbij verklaart, Philips Consumer Lifestyle, BU P&A dat het toestel in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
French	Par la présente, Philips Consumer Lifestyle, BU P&A, déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Swedish	Härmed intygar, Philips Consumer Lifestyle, BU P&A, att denna utrustning står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.
Danish	Undertegnede Philips Consumer Lifestyle, BU P&A erklærer herved, at følgende udstyr overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
German	Hiermit erkläre Philips Consumer Lifestyle, BU P&A die Übereinstimmung des Produkts mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Festlegungen der Richtlinie 1999/5/EG.
Greek	ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ η Philips Consumer Lifestyle, BU P&A ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΑΥΤΟΣ Ο ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.
Italian	Con la presente Philips Consumer Lifestyle, BU P&A dichiara che questo apparecchio è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.
Spanish	Por medio de la presente, Philips Consumer Lifestyle, BU P&A, declara que el equipo cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.
Portuguese	Philips Consumer Lifestyle, BU P&A, declara que este equipamento está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.
	Property of Philips Consumer Lifestyle



CE 0168



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Printed in China

IFU_XL370-375_53_HR_V1.2

WK10193